



LE SÉRAN

RESTAURANT



Tous nos plats sont faits maison
Taxes et services compris - Prix nets en euros

Le Chef Olivier BARBARIN vous propose

ENTRÉES APPETIZERS

- **Tortellini au chèvre frais et truffes d'été
minestrone de petits légumes, soupe au pistou rafraîchi** 28
Tortellini filled with fresh goat cheese and summer truffles, served with diced vegetables and pesto
- **Saumon fumé artisanal attendri à la vapeur, condiments acidulés
velouté d'oseille du jardin** 32
Fillet of salmon slightly smoked and sorrel cream sauce
- **Foie gras de canard façon terrine, déclinaison de rhubarbe
marinée à la framboise, en chutney et en coulis** 34
Duck liver foie gras terrine, rhubarb chutney and raspberry sauce
- **Homard de nos côtes en vinaigrette d'agrumes et corail
pastèque et Granny Smith, marinade coriandre et citronnelle** 36
Local lobster served cold with a lemon dressing, watermelon, fennel and apple

CÔTÉ MER FISH COURSES

- **Aile de raie côtière rôtie au beurre de câpre, agrumes et concombre frais
sauce au beurre noir** 26
Skate wing roasted with capers and butter, segments of citrus, black butter sauce
- **Tranche de rouget perlon étuvée au safran, tomates ananas en coulis
et rôties aux aromates sur un toast aillé** 28
Piece of tub gurnard stewed with olive oil and saffron, tomatoes braised with rosemary
- **Saint-Pierre cuit en vapeur de truffes d'été, duxelles de champignons
fenouil et oignons roses, crème d'aubergines confites** 30
Fillet of John Dory steamed with summer truffles, mushrooms purée and eggplant sauce
- **Dos de bar juste saisi au thym du jardin, courgettes vertes et jaunes
travaillées en caviar, fleur farcie, sifflet grillé et fumé** 35
Piece of seabass plancha-fried with thyme, garnished with zucchinis variations

CÔTÉ TERRE MEAT COURSES

- **Ballotine de suprême de volaille farcie au citron confit et à l'estragon
polenta crémeuse et fenouil frais, crème poulette** 32
Breast of chicken rolled and stuffed with lemon and tarragon, fennel and polenta, cream sauce
- **Filet de bœuf en tournedos sauté au beurre, chausson d'aubergine
à la piperade, frito d'oignon, tomate farcie à la tapenade, jus au Xérès** 35
*Pan-fried fillet of beef accompanied with cherry tomatoes garnished with black tapenade
roasted eggplant topped with mix peppers and garlic*
- **Selle d'agneau roulée aux tomates confites, tapenade et basilic, focaccia
au concassé de tomate, légumes croquants et jus tranché** 38
Roast cannon of lamb, tomato and basil focaccia, crunchy vegetables
- **Duo de ris et de grenadin de veau cuit au sautoir, tombée de girolles
et de roquette, jus réduit** 40
Braised calf sweet bread and veal fillet served with wild mushrooms, arugula leaves and gravy

• **Saumon fumé artisanal attendri à la vapeur, condiments acidulés velouté d'oseille du jardin**

Fillet of salmon slightly smoked and sorrel cream sauce

ou

• **Foie gras de canard façon terrine, déclinaison de rhubarbe marinée à la framboise, en chutney et en coulis**

Duck liver foie gras terrine, rhubarb chutney and raspberry sauce

~

• **Tranche de rouget perlon étuvée au safran, tomates ananas en coulis et rôties aux aromates sur un toast aillé**

Piece of tub gurnard stewed with olive oil and saffron, tomatoes braised with rosemary

ou

• **Ballotine de suprême de volaille farcie au citron confit et à l'estragon polenta crémeuse et fenouil frais, crème poulet**

Breast of chicken rolled and stuffed with lemon and tarragon, fennel and polenta, cream sauce

~

• **Fromages de Jean-Yves Bordier, affineur à Saint-Malo**

Assortment of matured cheeses

~

• **Parfait glacé au miel et au romarin, abricot Jubilé, kadaïf glacé et soupe d'abricot**

Honey and rosemary iced-parfait served with apricot pieces and coulis

Les deux menus de dégustation suivants sont servis à l'ensemble des convives d'une même table
The two following tasting menus are served to each guest of the entire table

• **Homard de nos côtes en vinaigrette d'agrumes et corail pastèque et Granny Smith, marinade coriandre et citronnelle**

Local lobster served cold with a lemon dressing, watermelon, fennel and apple

~

• **Dos de bar juste saisi au thym du jardin, courgettes vertes et jaunes travaillées en caviar, fleur farcie, sifflet grillé et fumé**

Piece of seabass plancha-fried with thyme, garnished with zucchinis variations

~

• **Duo de ris et de grenadin de veau cuit au sautoir, tombée de girolles et de roquette, jus réduit**

Braised calf sweet bread and veal fillet served with wild mushrooms, arugula leaves and gravy

~

• **Fromage travaillé par le Chef selon son inspiration**

Cheese prepared by the Executive Chef according to his own inspiration

~

• **Sphère en chocolat blanc garnie de fruits rouges, compoté et sorbet framboise**

White chocolate sphere filled with marinated berries, meringue and raspberry sorbet

Cette dégustation en six étapes s'inspire des plus beaux plats de la carte et varie selon l'inspiration du Chef.

This menu is based on the A la Carte and varies according to the Executive Chef inspiration. It is composed of six dishes.

FROMAGES CHEESES

- **Fromages de Jean-Yves Bordier, affineur à Saint-Malo** 18
Assortment of matured cheeses
- **Fromage travaillé par le Chef selon son inspiration** 14
Cheese prepared by the Executive Chef according to his own inspiration

DESSERTS

- **Petit entremet mousseux façon moka
croustillant noisette, glace au café** 18
hazelnut sponge cake and praline mousse, chocolate sauce and coffee ice-cream
- **Sphère en chocolat blanc garnie de fruits rouges
compoté et sorbet framboise** 18
White chocolate sphere filled with marinated berries, meringue and raspberry sorbet
- **Parfait glacé au miel et au romarin, abricot Jubilé
kadaïf glacé et soupe d'abricot** 18
Honey and rosemary iced-parfait served with apricot pieces and coulis
- **Déclinaison de petits choux chocolat caraïbe et exotique
coulis mangue passion, glace au chocolat amer** 18
Choux pastries garnished with chocolate and passion fruit cream, chocolate sauce and ice-cream